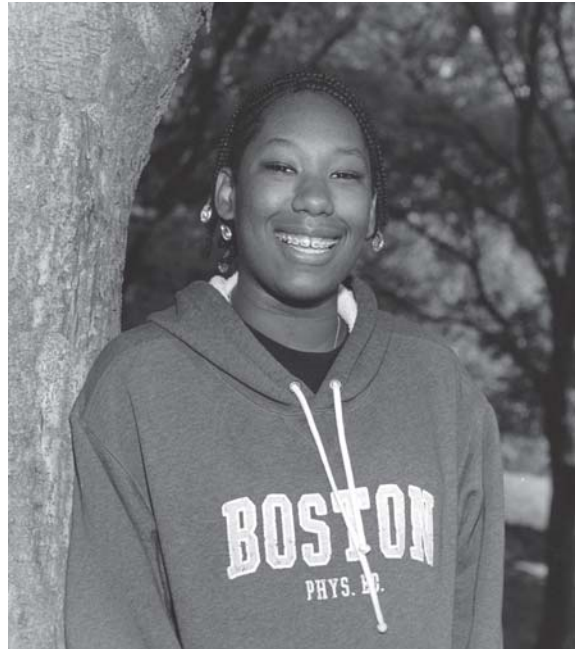
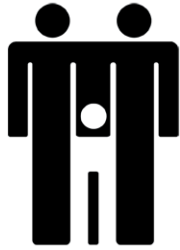


# Decidiéndose por la Adopción

*Guía de MARE para Adoptar Niños en Cuidado Foster*



Decidiéndose por la Adopción pertenece a:



45 Franklin Street, 5th Floor  
Boston, Massachusetts 02110-1301  
617-54-ADOPT (617-542-3678) or  
1-800-882-1176 (Toll-free)  
Fax: 617-542-1006  
TTY: 617-542-7772  
Internet: [www.mareinc.org](http://www.mareinc.org)  
Horas: Lunes - Viernes, 9 a.m. - 5 p.m.  
En el oeste de MA: 413-452-3431  
*Lisa K. Funaro, Directora Ejecutiva*

### MISIÓN DE MARE

**MARE** existe para encontrar “un lugar llamado **HOGAR**” para **NIÑOS** en cuidado temporario, incluyendo grupos de hermanos y niños tradicionalmente difíciles de colocar. Esto lo hacemos reclutando, educando, apoyando y abogando por las **FAMILIAS** a través del proceso de adopción.

*MARE es fundada en parte por el Departamento de Servicios Sociales de Massachusetts.*

#### *Una foto habla mas que mil palabras*

Todos los niños que aparecen en este folleto estaban disponibles para la adopción en Mayo del 2005. Todas las fotos son de la Exhibición de Fotografías Heart Gallery 2005 en Massachusetts. Ellos son representativos de los niños que esperan “un lugar llamado hogar.” Si usted está interesado en aprender mas acerca de uno de estos niños, por favor llame en español a MARE para recibir mas información.

Pagina del frente:  
Johnathan, *foto por Jaime Caron*  
Mariah, *foto por Lisa Kessler*  
Natalie and Jeremy, *foto por Frank Siteman*

Pagina de atrás:  
Casey, *foto por Howie Hecht and Jennifer Reber*

## INDICE

PARTE I:	
Niños Disponibles .....	4
Necesidades de los Niños Disponibles .....	4-6
PARTE II:	
Seleccionando una Agencia de Adopciones .....	6-8
Costos de la Adopción .....	6
Entrenamiento MAPP .....	6-8
El Proceso de la Adopción .....	7
Estudio del Hogar (Homestudy) .....	7-8
Esperando su Niño .....	1
Fotolistado de MARE .....	9
Fotolistado en el Internet de MARE .....	9
Medios Masivos de Comunicación .....	9-10
El On-line Matching de MARE .....	10
Registración y Fotolistado de Familias .....	10-11
Fiesta de Adopciones .....	11
Noche de Padres Solteros .....	11
Servicios despues de la adopción .....	11-12
PARTE III:	
Preguntas Frecuentes .....	12-14
Subsidio de Adopción .....	13

## **FELICITACIONES!**

*Usted ha dado el primer paso en el proceso de la adopción. Ahora es nuestro deber ayudarlo a continuar su trayecto. La información en este folleto le proveerá de una base sólida, con la cual podrá entrar en el mundo maravilloso de la adopción.*

### **Parte I: Niños Disponibles**

Al día de hoy hay más de 118.000 niños en toda la nación en cuidado temporario, con la meta de adopción. En Massachusetts solamente, hay cerca de 3.000 de estos niños. Más de 700 de estos niños no tienen una familia identificada y necesitan una familia permanente.

Massachusetts Adoption Resource Exchange no registra niños sanos, bebés blancos o niños internacionales. Si usted desea información acerca de este tipo de niños, contacte a ODS Adoption Community of New England (ODS ACONe) al 1-800-93-ADOPT. ODS ACONe es una organización sin ánimo de lucro, que sirve a todas las personas tocadas por la adopción. Ellos pueden proveer información sobre adopciones domésticas de bebés y adopciones internacionales.

#### **Los niños que MARE sirve**

##### **Niños de edad escolar (6 años y más):**

Especialmente niños de más de 8 años de edad que todavía necesitan ser criados y guiados. No es muy tarde para ellos acoplarse a una nueva familia. También hay más varones que niñas.

**Niños de color:** De todas las edades, especialmente sobre 5 años de edad. Más de la mitad de los niños registrados en MARE son de descendencia afro-americana o hispano/latina.

**Grupos de hermanos:** Especialmente de edad escolar en grupos de dos, tres o más.

**Niños con dificultades o incapacidades físicas, emocionales o intelectuales:** Niños de todas las edades con incapacidades o dificultades tienen necesidad de una familia amorosa y permanente.

**Niños legalmente libres:** Los niños son considerados legalmente libres para la adopción, cuando los derechos parentales de los padres biológicos han sido terminados legalmente. Hay dos formas por las cuales los niños se hacen libres para la adopción: (1) cuando los padres biológicos del niño firman voluntariamente o (2) cuando DSS solicita a la corte terminar los derechos parentales para proceder con la adopción del niño. Este proceso puede tomar hasta dos o más años.

**Niños con riesgo legal:** Niños de todas las edades con la meta de adopción que están en proceso ante la corte, en el que DSS está buscando terminar los derechos parentales de los padres biológicos, son considerados con riesgo legal. Hay un “riesgo” potencial de que el niño no quede legalmente libre al final de proceso de la corte. Aunque estos niños han sido separados de sus padres biológicos, ellos están técnicamente en cuidado temporario hasta que la corte los haga libres para la adopción

#### **Necesidades de los niños disponibles**

**Necesidades emocionales:** La mayoría de los niños que MARE sirve han sido removidos de sus familias biológicas debido a negligencia y/o abuso, y tienen diferentes grados de necesidades emocionales. Habiendo sufrido pérdidas en el pasado y encontrado frecuentemente que los adultos en sus vidas son de poca confianza o no pueden cuidar de ellos, muchos de estos niños tienen dificultad en confiar en una nueva persona o familia.

Los problemas emocionales pueden también manifestarse por medio de dificultades en el comportamiento. Comportamientos tales como la necesidad de esconder comida, ser introvertido, tener dificultad diciendo la verdad (que pudo haber tenido consecuencias extremas en el hogar anterior) o competencia por atención, son comunes.

Puede ser muy difícil tratar con un niño que ha pasado por una experiencia traumática. Si el niño nunca lo ha discutido con nadie, usted no va a poder saber exactamente qué es lo que le está pasando. Si el niño no es verbal o no puede discutir esas experiencias, la frustración puede ser muy aplastante de tal forma que

le afecta su vida diaria. Una sensación de seguridad, por otro lado, junto con servicios de apoyo, frecuentemente ayudan al niño a ajustarse mejor.

**Dificultades físicas:** Mientras que muchos de los niños disponibles están básicamente sanos, algunos de ellos tienen dificultades físicas. Algunos tienen incapacidades físicas menores, las cuales pueden incluir paladar hendido, algunos tipos de bronquitis o alergias o condiciones médicas fácilmente corregibles. Otros niños tienen incapacidades físicas más severas, las que pueden incluir miembros deformes, distrofia muscular, parálisis cerebral, fibrosis quística, enfermedad congénita del corazón e incapacidades del desarrollo.

**Problemas del aprendizaje:** Muchos de los niños tienen dificultades en comprensión, procesamiento o retención oral o escrita de información. En la población infantil de escuela pública, del 10 al 20 por ciento de los niños tienen alguna forma de incapacidad en el aprendizaje. Estas pueden manifestarse de muchas maneras, y los problemas más comunes son la incapacidad de mantener la atención (Attention Deficit Disorder-ADD), la hiperactividad y la dislexia.

**Niño grandes:** Los niños más grandes frecuentemente anhelan ser parte de una familia y necesitan amor como cualquier otro niño, pero a muchos de ellos se les dificulta verbalizar esas necesidades. Usualmente experimentan emociones en conflicto, y un niño grande puede sentirse conectado emocionalmente a su familia biológica o temporaria, o por el contrario sentirse fracasado por la pérdida de una de ellas o de ambas. Más que cualquier otra cosa, estos niños, necesitan compromisos fuertes y permanentes de parte de sus familias adoptivas.

Un niño grande puede haber estado en muchos hogares temporarios. Algunos han sido recibidos en adopción pero ésta no ha funcionado. Estos niños nunca han tenido el apoyo que muchos de nosotros podemos haber recibido. Tal vez ellos nunca han tenido la oportunidad de cultivar relaciones positivas y, como resultado de ello, pueden sufrir de un bajo nivel de su auto-estima. Los niños reaccionan a situaciones nuevas de muchas maneras dependiendo de la edad y de las experiencias pasadas. Tratar con



Adam, foto por Howie Hecht and Jennifer Reber

niños que muestran un comportamiento difícil puede ser un gran desafío. Para compensar el dolor y la angustia de algunos niños, algunos padres pueden llegar a ser muy indulgentes cuando lo que más se necesita durante el periodo de ajustamiento es consistencia y límites firmes. Nosotros tenemos la tendencia a olvidar que los niños al encontrarse en un ambiente no familiar no saben lo que se espera de ellos y actúan de muchas maneras. Un niño grande puede haber tenido tres o cuatro diferentes padres, todos con diferentes estilos de vida e ideas en cuanto a cómo criar un niño. No es de sorprenderse que tales niños estén confundidos acerca de las expectativas sobre ellos. Las reacciones de un niño pueden ser frecuentemente predecibles de acuerdo a las experiencias pasadas de éste. Su trabajador social le ayudará a tratar los problemas que se pudiesen presentar.

Los nuevos padres serán constantemente probados con el fin de comprobar si su compromiso es “real.” Generalmente, los niños se comportan mal por un periodo de tiempo para ver si serán rechazados. Esta fase pasará una vez que el niño se sienta más seguro con su nueva familia. Muchos padres se sienten temerosos acerca de la posibilidad de adoptar un niño grande porque creen que la personalidad del niño ya ha sido formada totalmente y ellos no tendrían un papel importante en la enseñanza de éste acerca de las experiencias de la vida. Aunque estos niños son grandes cronológicamente, muchos de ellos están atrasados mental y emocionalmente. Los niños no necesitan padres perfectos, ellos necesitan una o dos personas amorosas dispuestas a enfrentar los cambios y a hacer el compromiso necesario.

**Planeamiento simultáneo:** En un intento por mover al niño de los hogares temporarios en forma mas eficiente, se identifican hogares permanentes y los niños son colocados mas rápido. Esto significa que hay mas niños en riesgo legal que necesitan hogares permanentes.

**Adopción abierta:** Este es un tipo de contacto entre el niño y su familia biológica después de legalizada la adopción. Esta puede variar desde tarjetas y cartas anualmente hasta llamadas periódicas y encuentros ocasionales. El acuerdo de adopción abierta puede ser informal o formal con un documento escrito. La decisión de tener una forma de adopción abierta entre la familia biológica y la adoptiva es determinada de acuerdo a lo que le convenga al niño.

## Parte II: A comenzar!

El proceso de adoptar niños en cuidado foster puede verse al comienzo como algo muy difícil. En un esfuerzo por desmitificar el sistema, hemos dividido el proceso en sus partes mayores. En la pagina 7 se muestra el proceso paso por paso en el Estado de Massachusetts. Puede haber unas pequeñas diferencias en cuanto al tiempo en cada paso, dependiendo de la agencia, pero en general el proceso es el mismo. Los procedimientos en otros Estados de Nueva Inglaterra son similares y MARE provee referidos a toda el área de la gran Nueva Inglaterra.

### 1. Seleccionando una agencia

Una vez que ha decidido que este tipo de adopción es para usted, su siguiente paso es seleccionar una agencia de adopciones. No importa que tipo de niño a usted le gustaría adoptar, usted debe ser entrenado, estudiado y aprobado por una agencia licenciada para tal fin. Las adopciones privadas están en contra de la ley en Massachusetts. Para adoptar un niño en cuidado temporario, usted lo puede hacer con el Departamento de Servicios Sociales (DSS) o con una de las aproximadamente 12 agencias contratadas por DSS.

Nosotros podemos referirle a la agencia más cercana a su hogar. Cuando contacte una agencia, usted puede hacer preguntas generales, pedir un paquete



Nicole, foto por Mariliana Arvelo

de información y/o saber si puede asistir a una reunión de información. Si está listo para comenzar el entrenamiento y el proceso del estudio del hogar, usted puede preguntar cuándo la agencia comenzará su próxima clase del MAPP (Massachusetts Approach to Partnership in Parenting) y si hay espacio disponible. Usted probablemente tendrá que llamar a varias agencias. Le recomendamos que mantenga un registro de esas llamadas, especificando cuándo llamó, con quién habló y qué le dijeron ellos. Teniendo la información organizada le ayudará a escoger la agencia que mejor le convenga.

### *Puntos a Considerar*

**Está la agencia cerca a su casa?** Usted asistirá a muchas clases y reuniones a la agencia y tal vez le gustaría evitar horas innecesarias de viaje escogiendo una agencia cercana a su residencia.

**Hay algún costo?** Las agencias públicas funcionan con los fondos de los impuestos, y sus servicios son gratuitos. En Massachusetts, la agencia pública es el Departamento de Servicios Sociales (DSS). Muchas agencias privadas son contratadas por DSS para colocar niños en hogares permanentes, y sus servicios son generalmente gratuitos también.

**Si ustedes son una familia no tradicional, será la agencia receptiva a su aplicación?** Las familias no tradicionales son bienvenidas a adoptar niños en cuidado temporario. Algunas agencias pueden responder más rápidamente que otras. Si usted encuentra prejuicio o discriminación, contacte la oficina de DSS Ombudsman al (617)748-2362.

# *Proceso de Adopción de Niños de DSS*

## **PASO 1: Comenzando el Proceso**

Para ser un padre adoptivo de un niño en cuidado temporario, usted puede trabajar con el Departamento de Servicios Sociales (DSS) o con una de las agencias contratadas por DSS. Usted puede llamar a MARE al 617-54-ADOPT (617-542-3678) o 1-800-882-1176 para obtener los teléfonos de estas agencias. Cuando usted hable inicialmente con un trabajador social, él o ella hablara con usted acerca de su interés en la adopción, responderá sus preguntas, y le pedirá información básica acerca de usted. Usted puede solicitar que esa información le sea enviada por correo o puede hacer una cita para que visiten su hogar. Durante la visita, el trabajador social se sentará con usted para responder sus preguntas, darle algunas aplicaciones preliminares y hacer un revisión física de su hogar.

## **PASO 2: Entrenamiento MAPP**

Después de la visita inicial al hogar, usted será invitado a registrarse al entrenamiento MAPP (Massachusetts Approach to Partnerships in Parenting). Típicamente MAPP es una noche por semana, por ocho semanas. El entrenamiento MAPP y el estudio del hogar (mire abajo) están diseñados para ayudarle a entender las dificultades que los niños en cuidado temporario han tenido. El entrenamiento MAPP ofrece habilidades en diferentes áreas tales como comunicación, disciplina positiva y ayuda con la auto estima. El MAPP esta diseñado para ayudarle a obtener la mejor comprensión posible, y la preparación para criar un hijo adoptado. Este entrenamiento incluye discusiones acerca de los niños que están disponibles para ser adoptados y los comportamientos que pueden mostrar. Usted aprenderá sobre los recursos y el apoyo disponible. El entrenamiento también es una buena forma de conocer a otras futuras familias adoptivas.

## **PASO 3: Estudio del Hogar/Homestudy**

El entrenamiento MAPP incluye entrevistas en el hogar, que le permitirán al trabajador social obtener información familiar y conocerle a usted y a su familia. Su trabajador social hará citas con usted para hablar sobre sus fortalezas y desafíos como familia, su estilo parental, y el tipo de niño que a usted le gustaría adoptar. De estas reuniones, su trabajador social escribirá un documento acerca de su familia, que es llamado "Homestudy". Una vez que se ha completado el entrenamiento MAPP y las entrevistas han concluido, se hace la decisión de aprobarle a usted como padre pre-adoptivo licenciado. Este documento del estudio del hogar es compartido con otros trabajadores sociales para encontrar el niño apropiado que encaja en su familia.

## **PASO 4: Esperando por su Niño**

Una vez completado y aprobado su estudio del hogar, su trabajador social le ayudará a identificar un niño que encaje en su familia. Usted puede participar en este proceso asistiendo a las fiestas de adopciones de MARE, leyendo el fotolistado (MARE Photolisting®) y viendo los programas de MARE en los medios de comunicación. Una vez que identifique un niño, se le pedirá que participe en una reunión. En esta reunión el trabajador social del niño le dirá todo lo que se sabe hasta el momento acerca del niño y le dará el teléfono de los padres temporarios, profesores, terapeutas y otros adultos que puedan conocer el niño. Si usted se siente confortable a seguir adelante, después de recibir toda la información acerca del niño, se establecerá un periodo de visitación, que comenzará con visitas cortas, luego dormir algunas noches hasta que eventualmente el niño será movido a su casa. Bajo la ley de Massachusetts, los niños deben permanecer en su hogar por lo menos seis meses antes que la adopción se pueda finalizar. Pero no es inusual esperar hasta casi un año desde el momento de colocar al niño en el hogar hasta la finalización.



Brett, foto por Abby Brack

**Cuándo puede comenzar el proceso de las clases de MAPP y del estudio del hogar?** Muchas agencias ofrecen las clases del MAPP cuatro o cinco veces al año. Dependiendo de cuando usted llame, puede comenzar las clases pronto o tener que esperar hasta cuatro o cinco meses para ser registrado en las siguientes clases disponibles. Mire la lista parcial de entrenamientos en la página de Internet de MARE.

**Una palabra acerca del papeleo:** Durante su investigación inicial, especialmente si contacta más de una agencia, usted puede sentirse sobrecargado por la cantidad de aplicaciones y otros papeles que debe llenar. La papelería puede verse tediosa, pero las agencias necesitan saber quién es usted, cómo pueden estar en contacto con usted y cuáles son sus intereses. asegúrese que su aplicación está siendo procesada.

## 2. Entrenamiento MAPP y Homestudy

El entrenamiento MAPP y el estudio del hogar están diseñados para ayudarle a obtener el mejor entendimiento y la preparación para ser padre de un niño adoptado. Esto le permite a la agencia, a través del trabajador social, conocerle a usted en forma más personal. Usted debe sentirse cómodo sabiendo que está siendo observado. Esto es por su bienestar y le será de mucha ayuda en la medida en que usted trabaja con la agencia con el fin de lograr la adopción.

El entrenamiento y el estudio del hogar es realmente un proceso de aprendizaje mutuo. Usted aprende sobre el tipo de niño que puede tener, y la agencia aprende sobre cómo pueden ellos hacer la mejor colocación posible de un niño que se acople a usted. Muchos padres adoptivos son recelosos acerca del estudio del hogar, creyendo que esto incluirá una terrible investigación. Los trabajadores sociales no están en busca de la familia perfecta, pero sí quieren familias amorosas que puedan suplir las necesidades de los niños disponibles.

El entrenamiento MAPP consiste de una serie de ocho a diez reuniones educativas. El currículo está hecho para asegurar que usted esté bien equipado de las herramientas que necesita para ser padre de un niño que ha estado en cuidado del Estado. El entrenamiento usualmente puede incluir de seis a veinte futuros padres adoptivos. Usted tendrá la oportunidad de aprender acerca de cómo ser padre adoptivo con otras personas que están en la misma situación que usted. En muchas ocasiones, el trabajador social que provee el entrenamiento será “su” trabajador social y permanecerá con usted a través del proceso de colocación del niño.

Para completar su estudio del hogar, su trabajador social hará visitas planeadas a su casa. No se inquiete por estas visitas. Cada visita a su hogar le permite a su trabajador la oportunidad de informarse acerca del ambiente familiar y de la comunidad en la que usted vive y se asegura que es un lugar seguro para el niño. Esto le ayuda a su trabajador a tener un mejor entendimiento de cómo funciona su familia en el hogar. Estas visitas deberán ser amistosas e informales.

Un entrenamiento conducido bien y el estudio del hogar deberá servirle a usted de muchas maneras. A medida que usted y su trabajador social van a través de este proceso, usted descubrirá muchas cosas acerca de usted mismo. Lo que usted descubra tal vez le influenciará en sus decisiones sobre la adopción. Durante el curso del estudio del hogar, algunas personas cambian de idea completamente acerca del niño que ellos desean adoptar. Otros llegan a la conclusión de que la adopción realmente no es para ellos, o que tal vez éste no es el momento preciso para hacerlo. Su estudio del hogar deberá ayudarle

a orientar las razones que usted tiene para querer adoptar y deberá darle una visión realista del paso que usted está por dar. Junto con el entrenamiento, su estudio del hogar le preparará para ser un buen padre adoptivo.

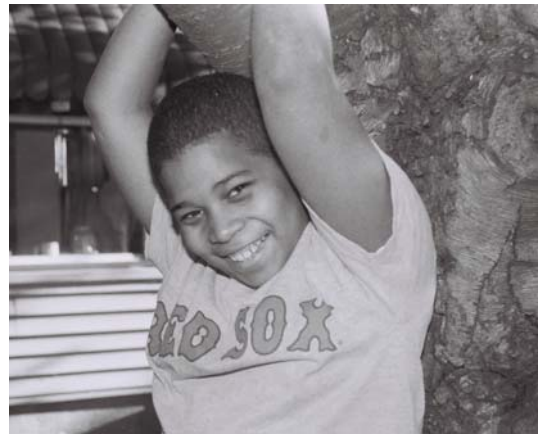
### 3. Esperando por su Niño

Una vez que su estudio del hogar ha sido aprobado, usted estará ansioso por identificar un niño para ser colocado con usted. En algunas ocasiones, una familia expresa interés en un niño específico que le ha sido presentado en una reunión de información, o que ha visto en la televisión o en los periódicos o en el fotolistaado de MARE. El estudio del hogar de esta familia puede haberse hecho con la idea de que si todo iba bien, el niño sería colocado con ellos, pero frecuentemente, sin embargo, las familias son estudiadas sin haberse identificado un niño específico.

Después de ser aprobado para la adopción, su trabajador social le ayudará a identificar el niño que sería la mejor opción para usted. Después de esto, el trabajador social del niño le dirá todo lo que sabe acerca de éste y con base en esta información usted decidirá si realmente le interesa, entonces serán presentados y comenzarán una serie de visitas. El niño va a estar con usted los fines de semana, días de fiesta y/o en las vacaciones de la escuela. Este periodo puede durar de dos a cinco meses en promedio. Después de esto, el niño es colocado en su casa en pre-adopción. Si el niño está legalmente libre, usted puede finalizar la adopción en seis meses. Si el niño está bajo riesgo legal, usted podrá finalizar la adopción solamente cuando los derechos paternos han sido terminados por la corte o cuando ellos hallan firmado voluntariamente cediendo sus derechos.



Nichelle, foto por David Barron



Xavier, foto por Martha Friend

#### *Mientras usted espera*

Identificar un niño usualmente involucra tiempo de espera, pero hay cosas que usted puede hacer con su trabajador social o por usted mismo, para hacer de la espera algo más productivo y menos frustrante.

**Lea el Fotolistaado de MARE cada mes:** El fotolistaado (MARE Photolisting®) contiene fotografías e historias de los niños registrados con MARE. Usted lo puede encontrar en numerosas librerías públicas y agencias en Massachusetts. Llame a MARE para encontrar un lugar específico. Cada mes, enviamos paginas de los niños recién registrados, junto con nueva información sobre el nuevo status de los niños que ya están en el Manual. Las paginas del fotolistaado pueden ser enviadas a usted por un pago anual. Si usted se interesa en un niño que aparece en el fotolistaado, llame a nuestra oficina con el nombre del niño y el número de la pagina. Si el niño todavía está disponible, nosotros le pondremos en contacto con el trabajador social de éste.

**Visite el fotolistaado de MARE en el Internet:** Este es un listaado parcial de niños en Massachusetts que están disponibles para la adopción en la pagina [www.mareinc.org](http://www.mareinc.org). Los niños deben ser legalmente libres para aparecer en el Internet. Si desea información sobre estos niños, puede llenar la aplicación o llamarnos a MARE.

**Esté atento a MARE en los medios masivos de comunicación:** Ver niños en la televisión o en los periódicos puede resultar en la identificación de un niño. Si usted ve un niño que le interesa, llámenos para referirlo al trabajador social de éste.

La siguiente es una lista de los programas en los medios de comunicación que MARE coordina. Por favor, cuando nos llame pregúntenos si hay algo en su área.

*En español:*

- **El Mundo:** presenta niños legalmente libres dependiendo del espacio disponible.
- **La Semana:** presenta niños legalmente libres dependiendo del espacio disponible.
- **Rumbo:** presenta un niño en su aparición quincenal (Norte de Mass).
- **Siglo 21:** presenta un niño cada dos semanas.

*En Ingles:*

• **Wednesday's Child** es una aparición en el noticiero semanal de CBS4 Boston. Jack Williams presenta este segmento cada miércoles durante las noticias de las 12 del día y las 4:30 p.m.

• **Sunday's Child®** aparece cada semana en el Boston Sunday Globe.

• **The Boston Parent's Paper** una aparición al mes.

• **The Boston People's Voice** aparece cada dos semanas en la que aparecen niños afro americanos.

• **The Daily Hampshire Gazette** presenta niños el segundo y el cuarto sábado por mes.

• **The Daily Times Gazette** presenta un niño el tercer miércoles del mes en el área este del Middlesex.

• **The Dorchester Community News:** presenta un niño en su aparición cada dos semanas.

• **The Free Bird Times** presenta niños una vez al mes en el sur de Estado y el Cape.

• **The Lynnfield Villager** presenta un niño el tercer miércoles del mes en el este del Middlesex.

• **The No. Reading Transcript** aparece el tercer miércoles del mes en el este del Middlesex.

• **The Stoneham Independent** aparece el tercer miércoles del mes en el este del Middlesex.



Ryan, foto por Fatima Hurd

• **The Tauton Daily Gazette** ultimo jueves del mes.

• **Today's Child** una columna en el Sunday Boston Herald.

• **The Wilmington & Tewksbury Town Crier** el tercer miércoles del mes en el este del Middlesex.

• **The Worcester Telegram and Gazette** aparece el ultimo domingo del mes.

**Use el On-Line Matching de MARE:** El On-Line Matching en el Internet [www.mareinc.org](http://www.mareinc.org) le permite a los futuros padres adoptivos buscar (search) entre los niños registrados a MARE, incluyendo niños en riesgo legal y los que no están en el fotolistaado de MARE. Una vez que la familia se registra, recibirá notificaciones por correo electrónico cuando hay un nuevo niño que se ajusta a su preferencia. Este también le permite al usuario tener registro de los niños en que se ha interesado y de los que ya ha solicitado información en el "Hotlist".

**Regístrese a MARE:** Las familias que han tomado el entrenamiento y han sido aprobadas para adoptar niños en cuidado temporario pueden registrarse a MARE. Contacte MARE para obtener una aplicación, o puede registrarse en el Internet. No hay ningún costo por este servicio, a través del cual las preferencias de la familia serán comparadas con los niños registrado. Cuando se identifica un niño, MARE envía una copia del estudio del hogar directamente al trabajador social para ser considerado.

**Use el Fotolistado de Familias:** Las familias con un estudio del hogar pueden usar el Fotolistado de Familias de MARE. Cada familia tiene su propia pagina, la que incluye una descripción y una fotografía de ella. Las familias mismas escriben la descripción. Las paginas de las familias son enviadas solamente a aquellos trabajadores sociales que se encargan de identificar familias que han sido aprobadas para los niños en cuidado temporario. Esto le da a usted una mayor oportunidad de ser identificado para uno de estos niños. Hay un costo por este servicio.

**Asista a las Fiestas de Adopciones de MARE:** Las fiestas de adopciones le proveen a los futuros padres adoptivos, a las familias que ya han adoptado y a los niños en cuidado foster una oportunidad única de conocerse en persona. Los futuros padres adoptivos también tienen la oportunidad de interactuar con trabajadores sociales de todo el Estado. Estos grupos son reunidos en un ambiente relajante que incluye entretenimiento y actividades que estimulan a los niños y a los adultos a jugar juntos, a divertirse y a conocerse el uno al otro. MARE celebra de cuatro a seis fiestas de adopciones por año en varios lugares a través del Estado. Contacte nuestra oficina para ser incluido en la lista de correo de las fiestas de adopciones o visite en el Internet, la pagina de eventos.

**Asista a las Noches Informativas de MARE para Padres Solteros:** MARE celebra estas reuniones informales diseñadas especialmente para futuros padres adoptivos solteros. Los trabajadores sociales comparten información sobre niños en cuidado temporario apropiados para padres solteros. Llame a MARE para ser puesto en lista de estas reuniones.

**Conozca y hable con otros padres adoptivos:** Frecuentemente esto le ayuda a uno a saber que no está solo, que otras personas han pasado por los periodos de espera de niños y han experimentado las mismas emociones y temores que usted tiene. También puede ser de mucho beneficio hablar con personas que han adoptado un niño similar al que usted está esperando. Ellos pueden compartir experiencias y sentimientos desde el punto de vista de un padre. Si usted contacta la oficina de MARE, nosotros podemos ponerle en contacto con otros padres adoptivos y grupos de apoyo.

**Lea!** Tome tiempo para leer y aprender cada día más sobre los niños en cuidado foster. Solicítenos un folleto de adopción y ser puesto en la lista del boletín de MARE. Las librerías públicas y el Internet pueden ser también un buen recurso.

**Permanezca en contacto con su trabajador social:** Usted y su trabajador social deben establecer una forma en la cual puedan permanecer en contacto, quizás sea una llamada de teléfono mensual. Una buena colocación depende de tiempo. Su nombre debe estar en la mente de su trabajador social cuando oiga de un niño que necesita un hogar. Permanezca en contacto y sea paciente, pero persistente.

#### 4. Servicios despues de la adopción

Cuando un niño es colocado en su casa, usted puede experimentar el “periodo de luna de miel” durante el cual cada uno se siente bien en la nueva relación. Sin embargo, los niños no siempre pasan suavemente del periodo de luna de miel al proceso de ajustamiento. Visitas regulares establecidas con anticipación con el trabajador social del niño son requeridas, pero usted también debe llamar su trabajador si comienza a experimentar dificultades. Esta puede ser una fase extremadamente delicada, y usted no debe sentirse avergonzado o confundido con ninguno de los problemas que encuentre. No deje que el orgullo le impida buscar ayuda. Cuanto más temprano se enfrente un problema, más fácil será resolverlo.



Amanda, foto por Lisa Seidel



Melinda, foto por Casey McCormack

“Adoption Journey” es un programa de apoyo después de la adopción en todo el Estado, que ofrece servicios enfocados a fortalecer las familias adoptivas. Este programa fundado por el Estado ofrece los siguientes servicios: Grupos de apoyo para padres e hijos, consejería, cuidado temporario, enlace familiar, entrenamientos y otros tipos de apoyo. Para saber sobre servicios disponibles, las familias pueden llamar a la agencia guía a cualquier momento al 1-800-97-CARE4 (1-800-972-2734).

### Parte III: Preguntas Frecuentes

Estas son las respuestas a las preguntas más frecuentes sobre adopción que le pueden ser de mucha ayuda mientras aprende acerca de este proceso tan complejo.

#### **Cuál es la edad límite para los padre adoptivos?**

Usted debe tener al menos 18 años de edad, para adoptar un niño en cuidado foster.

**Qué edad es “muy viejo”?** En general, es preferible que no haya una diferencia de edad de más de 40 años entre usted y el niño que está adoptando. En algunas ocasiones se hacen excepciones si es en bienestar del niño.

**Puede una persona soltera adoptar?** Sí, las adopciones de padres solteros están aumentando cada día más, y ellos tienen los mismos derechos como cualquier otra familia. Los padres solteros pueden encontrar información y apoyo en el grupo “Single

Parents for Adoption of Children Everywhere (SPACE) perteneciente a ODS ACONE. Para más información, visite la página del Internet [www.geocities.com/odsspace](http://www.geocities.com/odsspace) o contacte ODS ACONE al 1-800-93-ADOPT (1-800-932-3678).

**Pueden personas solteras o parejas gay o lesbianas adoptar?** Las personas solteras o parejas gay o lesbianas son bienvenidas a adoptar niños en cuidado temporario en Massachusetts. Algunos trabajadores sociales responderán más prontamente que otros. La organización Gay and Lesbian Advocates and Defenders tiene una línea gratuita (617-426-1350) que ofrece ayuda legal de lunes a viernes, de 1:30 a 4:30 p.m. Si usted encuentra prejuicio o discriminación, contacte la oficina de DSS Ombudsman al 617-748-2362.

#### **Cuánto tiempo toma adoptar un niño en cuidado foster?**

Generalmente se toma un promedio de uno a dos años, desde el primer momento en que usted llama para obtener información hasta que un niño es colocado en su hogar. Uno de los factores centrales que afectan este periodo de tiempo es el tipo de niño que usted desea adoptar. Las familias que buscan adoptar niños pequeños con menos necesidades tienden a esperar más por que hay pocos de estos niños disponibles. Niños mayores, niños de color, grupos de hermanos y aquellos con necesidades más significativas están más disponibles para la adopción.

#### **Puedo adoptar teniendo uno o varios hijos?**

**Sí.** Las familias que tienen experiencia con sus hijos, son un gran recurso para los niños en cuidado foster. Algunas familias adoptan niños cuando sus hijos biológicos aún están en la casa (el límite total es seis niños en el hogar). Otras familias que sus hijos adultos ya se han ido deciden ser padres adoptivos, y con frecuencia adoptan un niño mayor o un grupo de hermanos.

#### **Hay algún requerimiento económico?**

No hay un requisito de ingreso económico que califique para ser padre adoptivo. Usted puede tener cualquier nivel de ingresos, lo importante es que haya ingresos permanentes que le permitan mantener su familia. Su trabajador social va a estar mucho más interesado en saber cómo hace usted uso efectivo de sus ingresos, que de los ahorros que tiene en el banco.

**Hay algún subsidio disponible para las familias adoptivas?** Si. Los niños con necesidades especiales que son adoptados de DSS son elegibles para un subsidio de adopción. El Federally Funded Subsidy Program es conocido como el programa IV-E. El programa de subsidio es administrado por DSS bajo los requisitos del gobierno federal. Massachusetts también usa fondos del Estado para proveer el State Funded Subsidy para niños con necesidades especiales que no llenan los requisitos del gobierno federal. Ambos programas proveen seguro de salud suplementario del MassHealth.

Los programas de subsidio tienen como intención remover las barreras financieras de la adopción de niños con necesidades especiales, pero no intentan cubrir el costo total de criar un hijo. El monto de este subsidio no puede ser mayor que el monto que el niño recibiera si estuviera aun en cuidado foster. La aprobación del subsidio no está basado en el ingreso de la familia, si no en las necesidades especiales del niño adoptado. Estos son los delineamientos del programa:

1. Debe haber un acuerdo de subsidio firmado *antes de la legalización* de la adopción.
2. La elegibilidad del programa de subsidio no está relacionado con el ingreso de la familia adoptiva. El monto del subsidio está basado en las necesidades especiales demostradas por el niño y las circunstancias de la familia adoptiva.
3. Un niño es elegible para el subsidio hasta la edad de los 18 años. Massachusetts, a discreción de DSS extenderá el subsidio hasta los 22 años, si el niño está estudiando tiempo completo y/o tiene una codicion medica o mental documentada y vive en el hogar adoptivo. El niño puede vivir en la escuela y tener como su dirección permanente la de sus padres adoptivos.
4. La re-evaluación es generalmente requerida cada año. Como parte de la re-evaluación, a la familia se le pedirá que presente documentación de parte del profesional que está tratando a su niño.



Joshua, foto por Joyelle West

5. Al trabajador social del niño se le requiere que someta la aplicación a la Unidad de Subsidios de DSS por cada niño siendo adoptado de DSS. La familia tiene el derecho de rehusar el subsidio, pero la aplicación debe ser sometida antes de la legalización.
6. Basados en la historia de nacimiento del niño, un subsidio con el MassHealth (Medicaid) puede ser ofrecido si el niño no tiene ninguna necesidad especial definida en el momento de la legalización. Un acuerdo de subsidio debe ser firmado por todos las partes antes de la legalización. Después de la legalización, si se determina que su niño tiene necesidades especiales, relacionadas al nacimiento, documentación profesional debe enviarse a la Unidad de Subsidios de DSS para revisión y aprobación.

Contacte la Unidad de Subsidios y/o al Administrador de Subsidios si tiene inquietudes sobre su subsidio al 1-800-835-0838.

**Beca de estudio para niños adoptados del foster care:** La Adoptive Child Tuition Waiver Program es una beca gratuita para cualquiera de los colegios o universidades del Estado de Massachusetts. Esta beca solo es para estudios de grado. Cuarto, libros y otros costos no están incluidos en la beca. Los interesados deben ser estudiantes de tiempo completo menores de 25 años, residentes de Massachussts. También debe llenarse una aplicación de FAFSA (Free Application for Federal Student Aid). Para aprender mas acerca del programa de beca, o solicitarla, por favor contacte DSS al 617-748-2267.

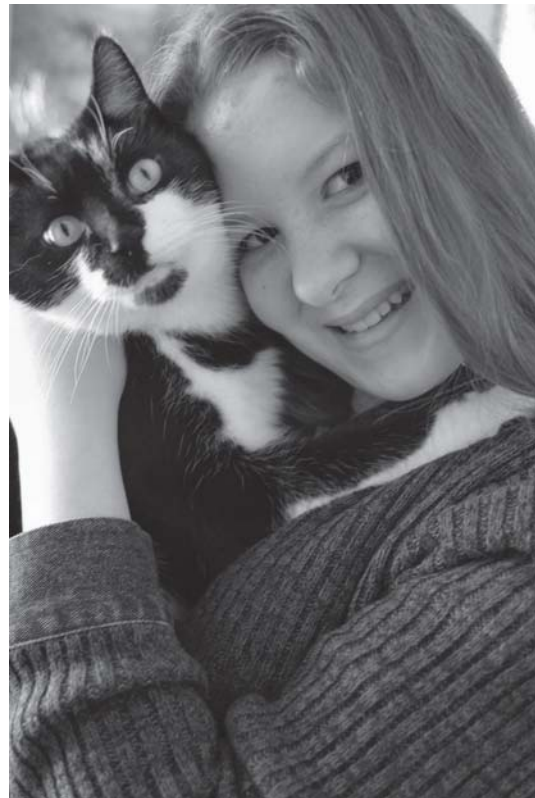
**Deben los padres adoptivos ser dueños de casa?**

No, ni tampoco deben tener un cuarto separado para cada niño. Usted puede vivir en su propia casa, rentar un apartamento o vivir en un proyecto. Cualquier vivienda es aceptable si es higiénica y segura para el niño.

**Hay algunos requisitos de salud para los padres adoptivos?** Las agencias requerirán un certificado de examen médico de su doctor. Esto no significa que usted debe estar en perfectas condiciones físicas. Ser siego, sordo o inhabilitado físicamente de otra forma, no le descalifica. Las incapacidades y condiciones médicas serán seguramente consideradas al momento de decidir cuál niño puede usted mejor cuidar.

*Esperamos que usted haya encontrado la información en este folleto de mucho beneficio y que tenga ahora una mejor comprensión del proceso para adoptar niños en cuidado temporario. Le recomendamos que mantenga este folleto a la mano mientras está en el proceso de la adopción. Si usted tiene otras preguntas, o desea solicitar otros de los servicios que MARE provee, por favor llámenos. Nosotros tenemos empleados que hablan español disponibles de Lunes a Viernes, de 9 a.m. a 5 p.m. para contestar llamadas y estamos siempre deseosos de apoyar a los futuros padres adoptivos en cualquier forma que podamos. Usted también puede visitar la página de Internet de MARE [www.mareinc.org](http://www.mareinc.org).*

*Otra vez, felicitaciones por decidirse por la adopción! Le deseamos lo mejor, y por favor no se olvide de llamarnos para ayudarle.*



Emily, foto por Lisa Seidel



Briana, foto por Marjorie Nichols



*Encontrando FAMILIAS permanentes  
para NIÑOS en cuidado foster*



45 Franklin Street, 5th Floor  
Boston, MA 02110-1301  
617-54-ADOPT  
1-800-882-1176 (Toll-free)  
Fax: 617-542-1006  
[www.mareinc.org](http://www.mareinc.org)